

- (1) بحضرت سلطنت ماب ایالت ایاب جلالت انتساب مملکت پناه معدلت دستکاه السلطان  
 المجاهد الکریم (2) الملك الكامل الحکیم حامي الثغور الاسلاميه بيمين اسعاده حافظ البلاد  
 الايمانيه بمحاسن اجتهاد الساعى (3) فى اشاعه اثار العدل والاحسان الناشر فى اطراف  
 بلاد باثر الامن والامان الفائز باقصى مدارج السعادات (4) بالمجدّ الجديد و الحد السعيد  
 جلال السلطنه والدوله و الاقبال<sup>1</sup> عاليحضرت سلطنت پناهی فرزندى<sup>1r</sup> (5) مهد الله  
 تعالى قواعد سلطنته و اقباله و ابد قوانين عدالته و جلالته صوافى تسليمت که مقاطر  
 زلالش متقاطر از سحائب (6) مصافاه و زواهر تحيات که ازهار رياضش منعفق از  
 اغصان مواله باشد متحف ومهدى داشته اعتلا کوکب (7) اقبال بر نروه مدارج جلال  
 و ارتقا سعود سعادت بر اقصى معارج کمال ترقب و ترصد می رود مترصد از وفور وفاق  
 (8) و نهایت اتفاق انک ابواب مراسمات بر سنن معهود همواره مفتوح باشد و مراسم  
 اظهار موالفت روحانى که (9) متضمن نبح اسباب کاهرانى است پیوسته محفوظ ماند  
 مواد ابهت و جلال و اسباب سعادت و اقبال على التعاقب و التوالى در تضاعف باد  
 (10)<sup>1</sup> بمحمد و اله و صحبه و عترته اجمعين<sup>2r</sup>

<sup>1</sup> الواثق بالله

<sup>3r</sup> سلجوقشاه

<sup>1</sup> Hervorgehoben am Anfang des Dokumentes, oben rechts auf den Rand geschrieben; gehört hierher. <sup>2</sup> Als 10. Zeile nummeriert; bildet jedoch eine selbständige Einheit in der unteren linken Ecke des Dokumentes. <sup>3</sup> Hervorgehoben in Höhe des 6.-7. Zeile auf den Rand geschrieben; gehört hierher.